



Decision No. 01/15, dated 23/03/2020, from the Government of Republic of Kosova, which has approved the request of Ministry of Health in undertaking additional measures for the prevention and control of the spread of virus COVID-19.

The Government of Kosovo through Decision No. 01/15, following the request of Ministry of Health to undertake measures for prevention and control of spread of virus COVID, has adopted following measures:

- From beginning of 24 th of March 2020, the circulation of citizens and private vehicles is prohibited from 10:00 to 16:00 and from 20:00 to 06:00, with an exception for medical needs, production, supply purposes as well as the sale of essential goods (food and medication for persons, and animals/birds). Also activities and services that are correlated with the management of the pandemic (management and essential governmental and municipal personnel, from the medical, security and state administration sector are excluded from these measures) are exempt from implementation of this measures.
- The free movement of economic operators classified as important in accordance with NACE codes from the Ministry of Economy, Employment, Trade, Industry, Entrepreneurship and Strategic Investments allows these operators to continue their work in this emergency period of COVID-19. Additionally the transportation of goods/services in order to ensure the supply chain is also allowed to operate regularly.
- The movement in the road cannot be take place more than two (2) persons, which must be in distance from 2 meters with distance from each other.
- Gatherings on all open spaces and closed premises private and public is prohibited, with the exception for when it is necessary to conduct activities for the prevention of the pandemic where the two (2) meter distance is allowed with the other persons. In cases of death, only close family members and the persons provide the burial service can be part of the funeral.
- Other public institutions are ordered to undertake all necessary measures to implement this decision.

This document is delivered for informative purposes only. It does not constitute legal/tax counsel and/or commitments of any nature. For any further clarification please contact: tax_legal-alko@deloittece.com



Vendimi Nr. 01/15, i datës 23/03/2020, nga Qeveria e Republikës së Kosovës, e cila ka aprovuar kërkesën e Ministrisë së Shëndetësisë për ndërmarrjen e masave shtesë për parandalimin dhe kontrollin e përhapjes së virusit COVID-19

Qeveria e Kosovës përmes Vendimit Nr. 01/15, ka aprovuar kërkesën e Ministrisë së Shëndetësisë, për ndërmarrjen e masave për parandalimin dhe kontrollin e përhapjes së virusit COVID – 19, si në vijim:

- Prej datës 24 mars 2020, është ndaluar qarkullimi i qytetarëve dhe automjeteve private prej orës 10:00 deri në ora 16:00 dhe prej orës 20:00 deri në ora 06:00, përveç për nevoja mjekësore, prodhim, furnizim dhe shitje të mallrave esenciale (ushqim dhe barna për njerëz, kafshë/shpezë). Po ashtu shërbime dhe aktivitete që ndërlidhen me menaxhim të pandemisë (menaxhmentit dhe personeli esencial qeveritar dhe komunal nga sektorët e shëndetësisë, sigurisë dhe administratës shtetërorë) janë të përjashtuara nga këto masa.
- Mundësohet qarkullimi i lirë për operatorët ekonomik të klasifikuar si më të rëndësishme në pajtim me kodet të NACE që Ministria e Ekonomisë, Punësisë, Tregtisë, Industrisë, Ndërmarrësisë dhe Investimeve Strategjike lejon të operojnë në këtë periudhë emergjente lidhur me pandeminë COVID- 19. Po ashtu lejohet transporti i lirë i mallrave/shërbimeve për të siguruar funksionimin e zinxhirit të furnizimit.
- Lëvizjet në rrugë nuk mund të bëhen me më shumë se dy (2) persona, të cilët duhet të jenë me distancë prej dy (2) metra larg njëri tjetrit.
- Ndalohen të gjitha tubimet në të gjitha mjediset, private dhe publike të hapura dhe të mbyllura përveç kur është e domosdoshme për kryerjen e detyrave të punës për parandalimin e pandemisë si dhe ku lejohet distanca dy (2) metra me të tjerët. Në rast të vdekjes, vetëm anëtarët e ngushtë të familjes dhe persona të cilët kryejnë shërbimin e varrimit mund të marrin pjesë në varrim.
- Obligohen Institucionet e Qeverisë së Republikës së Kosovës të ndërmarrin veprimet e nevojshme për zbatimin e këtij vendimi.

Ky dokument bëhet vetëm për qëllime informative. Nuk përbën këshillë ligjore dhe/ose angazhim të çdo lloji natyre. Për çdo sqarim ju lutem kontaktoni:

tax_legal-alko@deloittece.com